Ελληνο-Ιταλικό
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΑΣ

CAMERA DI
COMMERCIO
ITALO-ELLENICA
A T E N E

Made in Italy
στην Ελλάδα...

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ INDICE

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ
CAMERA DI
COMMERCIO
ITALO-ELLENICA
A T E N E

Χαιρετισμός του Προέδρου του Ελληνο-Ιταλικού Επιμελητηρίου Αθηνών Ιωάννη Τσαμίχα	**03**	Lorem ipsum dolor sit amet, consectetur adipiscing elit, sed do eiusmod tempor
Χαιρετισμός του πρεσβευτή της Ιταλίας στην Ελλάδα Claudio Glaebtzer	**04**	Urna id volutpat lacus laoreet non curabitur gravida arcu. Pretium lectus
Εμπορικά στοιχεία Ελλάδας - Ιταλίας	**05**	Amet nulla facilisi morbi tempus
Οι δραστηριότητες του επιμελητηρίου	**08**	Turpis massa sed elementum tempus egestas
Τα μέλη μας	**I4**	Semper feugiat nibh sed
Made in Italy	**36**	Made in Italy
Εκθέσεις Ιταλία 2020	**42**	Ut venenatis tellus 2020
Εκθέσεις Ελλάδα 2020	**48**	Semper feugiat nibh 2020
Ιταλική γεύση στην Ελλάδα	**I20**	IPretium lectus quam id leo.
Γενικά και χρήσιμα	**I55**	Convallis a cras semper

Χαιρετισμός του Προέδρου Saluto del Presidente

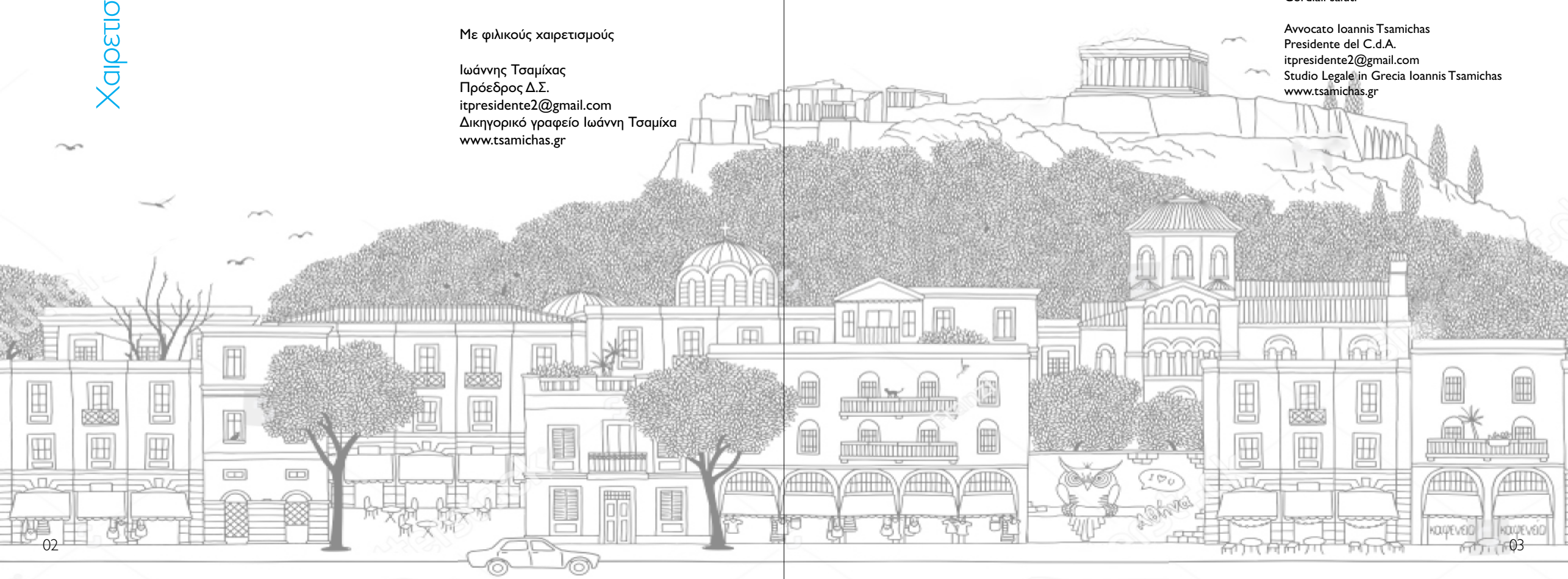
Αγαπητοί Φίλες και Φίλοι,

Εκ μέρους του Δ.Σ. του Ελληνο-Ιταλικού Επιμελητήριου Αθηνών με ιδιαίτερη χαρά και τιμή σας καλωσορίζω στον ανανεωμένο ιστότοπο του Επιμελητηρίου.

Φέτος το Ελληνο-Ιταλικό Επιμελητήριο της Αθήνας συμπληρώνει 59 χρόνια συνεχούς πορείας στην ανάπτυξη και την προώθηση των διμερών οικονομικών και εμπορικών συνεργασιών. Αυτή την πολυετή και εξειδικευμένη εμπειρία επιθυμούμε να μοιραστούμε μαζί σας.
Στόχος αυτής της προσπάθειας είναι να θέσουμε στην διάθεση των μελών μας αλλά και του ευρύτερου κοινού μια φιλική προς το χρήστη ιστοσελίδα, η οποία να προσφέρει ένα σύγχρονο τρόπο επικοινωνίας, ενημέρωσης και εξυπηρέτησης.
Παράλληλα μέσω της ιστοσελίδας προσδοκούμε στην προβολή της επιχειρηματικής δραστηριότητας των μελών και υποστηρικτών του Επιμελητηρίου μας , των εμπορικών συνεργασιών που προτείνονται από τις ιταλικές επιχειρήσεις καθώς και των ελληνικών εταιρειών που ενδιαφέρονται για την προώθηση των προϊόντων και των υπηρεσιών τους στην Ιταλία.
Αγαπητοί Φίλες και Φίλοι εύχομαι η περιήγηση σας στην ιστοσελίδα του Επιμελητηρίου να είναι χρήσιμη και εποικοδομητική.

Με φιλικούς χαιρετισμούς

Ιωάννης Τσαμίχας
Πρόεδρος Δ.Σ.
itpresidente2@gmail.com
Δικηγορικό γραφείο Ιωάννη Τσαμίχα
www.tsamichas.gr



ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΑΣ
CAMERA DI COMMERCIO ITALO-ELLENICA ATENE

59 Χρόνια Anni

Cari amici,

Da parte del C.d.A. della Camera di Commercio Italo-Ellenica di Atene Vi do il benvenuto sul nuovo sito internet camerale.

La prossimità geografica, le affinità culturali e la naturale simpatia che lega l'Italia e la Grecia hanno da sempre favorito lo sviluppo di proficue relazioni commerciali tra le rispettive popolazioni.
In questo contesto, la Camera di Commercio Italo-Ellenica di Atene (CCIEA) si presenta come il naturale anello di congiunzione tra l'imprenditoria italiana e quella greca.
Quest'anno la CCIEA compie 59 anni di continuo lavoro per la promozione e per lo sviluppo economico e commerciale tra l'Italia e la Grecia ed è proprio questa specifica esperienza pluriennale che desideriamo condividere con Voi.
L'obiettivo di questo lavoro è di mettere a disposizione dei ns. membri e del pubblico, un sito internet di facile consultazione offrendo, nello stesso tempo, un modo moderno di comunicazione, informazione ed assistenza.
Inoltre attraverso il sito camerale auspichiamo promuovere le attività imprenditoriali dei ns. membri e sostenitori, le collaborazioni commerciali proposte dalle aziende italiane nonché assistere le aziende greche nella promozione dei propri prodotti e servizi in Italia.
Cari amici mi auguro che la Vs. navigazione sul sito camerale sia utile e fruttuosa.

Cordiali saluti

Avvocato Ioannis Tsamichas
Presidente del C.d.A.
itpresidente2@gmail.com
Studio Legale in Grecia Ioannis Tsamichas
www.tsamichas.gr

Τους πυλώνες του προγράμματος του ΣΥΡΙΖΑ, ώστε να υπάρξει μια βιώσιμη λύση για την Ελλάδα, ανέπτυξε ο Αλέξης Τσίπρας σε γεύμα εργασίας που είχε σήμερα Δευτέρα, στο Ελληνο-Ιταλικό Επιμελητήριο.

Πρόθεσή μας, είπε ο πρόεδρος του ΣΥΡΙΖΑ, είναι να διεκδικήσουμε με ασφάλεια μια βιώσιμη λύση για την Ελλάδα, που θα είναι ταυτόχρονα βιώσιμη λύση για όλη την ευρωπαϊκή περιφέρεια.

Και σ΄ αυτή την κατεύθυνση, πρόσθεσε, θεωρούμε στρατηγικής σημασίας τη συμμαχία, τη συνεργασία με χώρες της ευρωπαϊκής περιφέρειας και ιδιαίτερα του ευρωπαϊκού Νότου, που έχουμε κοινούς στόχους και κοινά συμφέροντα.

Υπενθυμίζοντας ότι ο ίδιος πριν από δύο μήνες στη ΔΕΘ εξήγγειλε ένα πρόγραμμα – πλαίσιο «που στόχο έχει πρωτίστως την αποκατάσταση των μεγάλων πληγών, των κοινωνικών πληγών που έχει επιφέρει η πολιτική της λιτότητας τα τελευταία τέσσερα και πλέον χρόνια», ο κ. Τσίπρας σημείωσε ότι ο ΣΥΡΙΖΑ σχεδιάζει «την άρση της καταστολής στην πραγματική οικονομία», την ανάκτηση της εργασίας και της απασχόλησης, με τη δημιουργία 300.000 θέσεων εργασίας τα δύο πρώτα χρόνια διακυβέρνησης της χώρας από τον ΣΥΡΙΖΑ και τις αλλαγές στο πολιτικό σύστημα

Ripresa del lavoro

«Quest'anno dobbiamo dire un bel grazie alla neve. Caduta abbondante già ai primi di dicembre abbiamo iniziato con il Ponte di Sant'Ambrogio alla grande e per il capodanno sarà tutto esaurito». Osvaldo Debertol è il, soddisfatto, proprietario dell'hotel Astoria di Canazei (90 posti letto e, in questa stagione, una permanenza media di 6-7 giorni). Offre Spa, trattamenti estetici e pacchetti famiglia. «Offriamo molto anche per chi non scia o quando di neve ce n'è meno. E, qualche anno fa, siamo riusciti ad avere anche 26 nazionalità in hotel negli stessi giorni. Dopo l'Epifania, attendiamo russi, polacchi e turisti dall'Est Europa. Iniziano ad arrivare anche i cinesi. Ma in questi giorni il turismo, quì , parla italiano».

Crescono gli italiani in viaggio per le vacanze di Natale e Capodanno. Più di due terzi resta in Italia ma aumenta – rispetto al 2016 – la quota di chi guarda all'estero. Sono già partiti (o partiranno nelle prossime ore) quasi 15 milioni e 300mila italiani (il 7,7% in più rispetto al 2016), che trascorreranno fuori casa in media 3,9 notti.
A scattare la fotografia dello "stato di salute" del nostro turismo invernale è Federalberghi, con il suo consueto sondaggio (in collaborazione con ACS Marketing Solutions), che stima un giro d'affari complessivo di quasi 10 miliardi (9,9 miliardi di euro, per l'esattezza, +13,3% rispetto al 2016).

ΔΙΑΣΤΑΣΙΟΛΟΓΙΟ ΔΙΑΦΗΜΙΣΕΩΝ ΕΚΔΟΣΗΣ

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΑΣ

CAMERA DI COMMERCIO ITALO-ELLENICA ATENE

ΣΑΛΟΝΙ ΔΙΑΦΗΜΙΣΗΣ 34Χ23,5

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ

CAMERA DI
COMMERCIO
ITALO-ELLENICA
A T E N E

ΟΛΟΣΕΛΙΔΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ 17Χ23,5

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ

CAMERA DI
COMMERCIO
ITALO-ELLENICA
A T E N E

ΚΑΘΕΤΗ ΗΜΙΣΕΛΙΔΗ
ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ 8,5Χ27,5

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ

C A M E R A D I
C O M M E R C I O
ITALO-ELLENICA
A T E N E

ΗΜΙΣΕΛΙΔΗ
ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ 17Χ11,75

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ

C A M E R A D I
C O M M E R C I O
ITALO-ELLENICA
A T E N E

AULLAMCO LABORIS
ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
NEC TINCIDUNT PRAESENT 89-91
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
E: semper@feugiatt.gr

A CONDIMENTUM VITAE
ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ, ΕΙΔΩΝ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ,ΕΙΔΩΝ ΥΓΙΕΙΝΗΣ ΚΑΙ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ
IO KM. SAPIEN PELLENTESQUE - 31100 LEFKADA
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

AMET CURSUS
ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ-ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ-MARKETING & ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ
JUSTO LAOREET SIT 10 - 10671 ATENE ATTIKI
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

BIBENDUM
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ
DUI VIVAMUS26 ARCU -10442 ATENE
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com

CONDIMENTUM ID
ΕΜΠΟΡΙΟ ΕΙΔΩΝ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ
VENENATIS A CONDIMENTUM - 18547 PIREO N.FALIRO
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com

DEUGIAT VIVAMUS
ΕΜΠΟΡΙΟ ΕΙΔΩΝ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ
TINCIDUNT LOBORTIS - 18547 PIREO N.FALIRO
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

DAMET CURSUS
ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ-ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ-MARKETING & ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ
JUSTO LAOREET SIT 10 - 10671 ATENE ATTIKI
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

DONDIMENTUM VITAE
ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ, ΕΙΔΩΝ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ,ΕΙΔΩΝ ΥΓΙΕΙΝΗΣ ΚΑΙ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ
IO KM. SAPIEN PELLENTESQUE - 31100 LEFKADA
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

DONDIMENTUM ID
ΕΜΠΟΡΙΟ ΕΙΔΩΝ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ
VENENATIS A CONDIMENTUM - 18547 PIREO N.FALIRO
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com

DA BIBENDUM
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ
DUI VIVAMUS26 ARCU -10442 ATENE
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com

DAMET CURSUS
ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ-ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ-MARKETING & ΔΙΑΦΗΜΙΣΗ
JUSTO LAOREET SIT 10 - 10671 ATENE ATTIKI
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

DEUGIAT VIVAMUS
ΕΜΠΟΡΙΟ ΕΙΔΩΝ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ
TINCIDUNT LOBORTIS - 18547 PIREO N.FALIRO
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

EBORIS
ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
NEC TINCIDUNT PRAESENT 89-91
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
E: semper@feugiatt.gr

ENTUM VITAE
ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ, ΕΙΔΩΝ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ,ΕΙΔΩΝ ΥΓΙΕΙΝΗΣ ΚΑΙ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ
IO KM. SAPIEN PELLENTESQUE - 31100 LEFKADA
T: 0030.2109999999 F: 0030.2109999999
W: www.vitaesapien.com
E: semper@feugiatt.gr

ΜΕΛΗ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΟΙΤΑΛΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ

ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΗ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΑΣ

CAMERA DI COMMERCIO ITALO-ELLENICA ATENE

GRAZIE !

ΕΛΛΗΝΟ-ΙΤΑΛΙΚΟ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Α Θ Η Ν Α Σ

CAMERA DI
COMMERCIO
ITALO-ELLENICA
A T E N E